

Nov. 2024

EINKAUFEN IN
DER HANDWERKSREGION
FAIRING
mag ich!

**FEHRINGER
WEIHNACHTS-GEWINNSPIEL**
Auch online per App!

Regional einkaufen zahlt sich aus: Mehr als
€ 5.000,- an Warenpreisen werden verlost!

**FEHRINGER
ADVENTFENSTER**
Helfende Herzen
für Elisa

Spenden bei den Adventfensteröffnungen gehen heuer
an die Familie einer jungen tapferen Fehringerin!

HOLZHANDWERK GROSS
GROSSartiges 24/7

In der Adventbox rund um die Uhr einkaufen!

OPTIK RUCK steht
bestes Sehen

Ein Geschenk, das man sich selbst machen kann!

*Schenk
Regionales*

ZU WEIHNACHTEN

Regionale Geschenkideen aus der
Handwerksregion FAIRing!

SIEHE RÜCKSEITE



FEHRING | KAPFENSTEIN | UNTERLAMM





In der Vorweihnachtszeit lassen die lebensgroße Krippe und dekorierte Adventfenster am Hauptplatz Fehring nicht nur Kinderaugen strahlen. Beim großen Adventmarkt am 14.12. gibt es eine große Krippenausstellung vom Fehringer Krippenbauer Franz Hammer.



Das Christkind kauft regional ein

Mit regionalen Geschenken stärken wir unseren Wirtschaftsstandort FAIRing!

REGIONALES UNTERM CHRISTBAUM

Den Gemeinden Fehring, Kapfenstein und Unterlamm als Handwerksregion FAIRing ist es ein besonderes Anliegen, das breite und qualitativ hochwertige Angebot der heimischen Handelsbetriebe sichtbar zu machen. Die vergangenen Monate waren für uns alle herausfordernd – auch für den regionalen Handel – durch die Konkurrenz mit globalen Online-Konzernen, die hohe Inflation, uvm. Uns ist allerdings bewusst, dass jeder Betrieb in der Handwerksregion FAIRing besonders wertvoll für uns ist. „Daher ist es ein großes Anliegen unsere Betriebe zu unterstützen und die Wertschöpfung im Ort zu stärken. Aus diesem Grund organisieren wir auch heuer wieder das große Fehringer Weihnachtsgewinnspiel“, so Bgm. Johann Winkelmaier aus Fehring. „Mit dem Unterlamm Gutschein unterstützen Sie die regionale Wirtschaft im Ort“, zeigt Bgm. Robert Hammer aus Unterlamm auf. Mit dieser Beilage „Einkaufen in FAIRing mag ich!“ zeigen wir Ihnen einige regionale Geschenkideen auf.



Kooperation und Solidarität sind in herausfordernden Zeiten der Schlüssel zum Erfolg von Familien, Gemeinden, Unternehmen und Regionen. Mit diesem gemeinschaftlichen Werk setzt die **Handwerksregion FAIRing mit den Gemeinden Fehring, Kapfenstein und Unterlamm** einen wertvollen Impuls: „Wer auf die Region schaut, auf den schaut die Region.“

Auf den folgenden Seiten geht es um attraktive Ideen rund um das bevorstehende Weihnachtsfest. Im Wort „Handel“ steckt die „Hand“. Welch' wunderbare Analogie zu dem, was den Lebensraum FAIRing so lebens- und liebenswert macht: Das Handwerk. Die Hand am Werk schafft Wert. Das gilt im besonderen Maße auch für den Handel, der nicht nur nationale und internationale Waren verkauft, sondern auch regionales Handwerk.

Auch den Lebensmittelhändlern und -produzenten kommt in dieser fordernden Zeit hohe Relevanz zu. Faktoren wie Regionalität, Saisonalität oder Qualität von Lebensmitteln beeinflussen das Kaufverhalten vieler Konsument:innen. Diese Wertigkeit unserer regionalen Lebensmittel soll nachhaltig erhalten bleiben. Nutzen wir diese herausfordernde Zeit, um unser Bewusstsein für das Eigene weiter zu schärfen. Unser aller Konsum und Engagement erhält Arbeitsplätze in der Region – wir haben es mit unserem Einkauf in der Hand. Jeder ausgegebene Euro vermehrt sich durch die sekundären Effekte der regionalen Wirtschaftskreisläufe zu € 1,60.

Deshalb gilt: „Einkaufen in der Handwerksregion FAIRing mag ich!“

Klaus Sundl, BA MA
Wirtschaftsservicestelle Fehring

Unser Partner für das Fehringer Weihnachts-Gewinnspiel:

CITIES
Meine Stadt. Meine App.

MITMACHEN UND GEWINNEN!

FEHRINGER WEIHNACHTS-GEWINNSPIEL

MIT DEM STEMPELPASS ...

Zwischen dem 1. und 13. Dezember 2024 bekommen Sie bei jedem Einkauf in einem Fehring'schen Geschäft mit dem Weihnachtsgewinnspielzeichen einen Stempel auf Ihren Gewinnspielpass. Sind 5 Stempel darauf, geben Sie den fertig ausgefüllten Pass bis 13.12.2024 in einem der teilnehmenden Geschäfte ab - und Sie nehmen automatisch an der Ziehung teil.

... UND ONLINE MIT DER CITIES APP

Für Ihre Teilnahme am Weihnachtsgewinnspiel mit der CITIES App scannen Sie einfach den QR-Code auf Ihrer Rechnung. Dieser Vorgang dauert nur wenige Sekunden: Nachdem man die CITIES App öffnet, klickt man auf die Bonuswelt und in weiterer Folge auf „Scannen“. Nun kann der QR-Code auf der Rechnung blitzschnell mit der Kamera gescannt werden und mündet damit automatisch im Gewinnspiel. Pro fünf getätigter Einkäufe (und Scans) bei den teilnehmenden Betrieben wird automatisch ein Los erstellt. Am 14.12. werden von der Stadtgemeinde Fehring alle digitalen Lose ausgedruckt und mit den gestempelten Losen in den Verlosungstopf geworfen, wo am 14. Dezember 2024 um 17:00 Uhr beim großen Adventmarkt am Hauptplatz die Gewinner:innen gezogen werden.

Teilnahmebedingungen: Teilnahmekarten liegen in allen teilnehmenden Geschäften in Fehring auf. Alle bis zum 13.12.2024 eingelangten Teilnahmekarten nehmen an der Verlosung teil. Die Verlosung erfolgt am 14.12.2024 um 17:00 Uhr. Nicht anwesende Gewinner:innen werden schriftlich verständigt. Keine Barablöse möglich. Jeder Teilnehmer:in ist berechtigt, auch mehrmals am Gewinnspiel teilzunehmen. Die Teilnehmer:innen erklären sich mit der elektronischen Verarbeitung ihrer Daten zum Zwecke des Gewinnspiels einverstanden. Die Daten werden vertraulich behandelt und nicht an Dritte weitergegeben. Die Online-Teilnahme mit der CITIES APP ist DSGVO-konform umgesetzt. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

**VERLOSUNG
AM 14. DEZ.** beim
großen Adventmarkt
am Hauptplatz Fehring.
Verlost werden Waren-
preise und -gutscheine
im Gesamtwert von
über € 5.000,-

Fehring'sches
Weihnachts-
Gewinnspiel

Wir laden Sie herzlich ein!

Kommen Sie zur Öffnung der „Fehring'schen Adventfenster 2024“ für einen guten Zweck:

SO 01.12.	GERBERHAUS 18 Uhr: Lesung von Beate Maly	DO 12.12.	E-LUGITSCH
	KURUZZENSCHENKE 14 Uhr: Musikalische Umrahmung und Ausschank	FR 13.12.	SONNENHOF 14 Uhr
MO 02.12.	BÄCKEREI WINKLER 15-17 Uhr: Lebkuchen verzieren	SA 14.12.	WEIHNACHTLICHER SAMSTAGSMARKT 10 Uhr: Musikalische Umrahmung & Ausschank
DI 03.12.	STADTBOUTIQUE	SO 15.12.	MOSTSCHENKE GLANZ-PÖTL 14 Uhr: Musikalische Umrahmung & Ausschank
MI 04.12.	MIMI'S LADEN Verteilung von Barbarazweigen (€ 1,-)	MO 16.12.	IHR INSTALLATEUR POSCHNER 16 Uhr: Ausschank & STADTKELLER
DO 05.12.	PMB INSTALLATIONSTECHNIK	DI 17.12.	PFARRHEIM FEHRING 17 Uhr: Weihnachtsgeschichte mit Kindern & für Kinder, Punsch & Glühwein, weihnachtliche Klänge
FR 06.12.	AUSTROVINYL WERK 2 21 Uhr: Karaoke X-MAS Edition	MI 18.12.	RATHAUS FEHRING 10 Uhr: Musikalische Umrahmung der Musikschule & Ausschank
SA 07.12.	LIEBLINGS-CAFE, FRISEUR HERZWERK & MEDACTIVE 14 Uhr: Ausschank und Mehlspeisen	DO 19.12.	STEIERMÄRKISCHE SPARKASSE 16 Uhr: Warme Getränke und Weihnachtsmehlspeisen
SO 08.12.	BUSCHENSCHANK MATZHOLD 14 Uhr: Musikalische Umrahmung & Ausschank	FR 20.12.	VOLKSSCHULE FEHRING 11:15 Uhr: Musikalische Umrahmung
MO 09.12.	SCHUHHAUS KALCHER	SA 21.12.	PRO JUVENTUTE 16 Uhr
DI 10.12.	ST. JOSEF APOTHEKE 16 Uhr: Jazzklänge, Punsch und Kekse	SO 22.12.	WEINHOF GWALT 15 Uhr: Musikalische Umrahmung & Ausschank
MI 11.12.	RAIFFEISENBANK REGION FEHRING ab 15 Uhr: „Die goldene Nuss“ - musikalisches Mitmach-Theater für unsere Jüngsten - ab 16 Uhr: Musikumrahmung, Punsch & Kekse	MO 23.12.	TAGESBETREUUNG FÜR ÄLTERE MENSCHEN Krippe in der
		DI 24.12.	STADTPFARRKIRCHE 15 Uhr: Kindermesse mit Krippenspiel

FEHRINGER ADVENT FENSTER'24

Helfende Herzen für Elisa

Unter dem Motto „Helfende Herzen“ haben wir uns entschieden, die Spendensumme an die kleine Elisa Reicher aus Fehring zur Verfügung zu stellen. Nach einem schweren Unfall im letzten Winter hat die tapferere Elisa nun schon einen langen, beschwerlichen Weg hinter sich. Lassen Sie uns Familie Reicher gemeinsam helfen! Die Spendenlaterne wandert täglich wieder wie gewohnt von „Fenster zu Fenster“. Fehring'sche Bevölkerung sowie Gäste sind herzlich zu den Eröffnungen der einzelnen Adventfenster oder zu einem Rundgang zu den geschmückten Fenstern eingeladen. Die beteiligten Unternehmer:innen und Organisationen wünschen Frohe Weihnachten und sagen herzlich Danke!

Die Adventfenster werden von den beteiligten Unternehmer:innen und Organisationen zu Gunsten der Aktion „Helfende Herzen für Elisa“ gestaltet (Kontakt: 03155-2303-0).



GROSSartiges 24/7

Mit ihrer Adventbox bietet die Einrichtungswerkstätte Gross vielfältiges Kunsthandwerk aus Holz - per Selbstbedienung rund um die Uhr!

ZIRBENDUFT LIEGT IN DER LUFT, wenn man den Schauraum der Einrichtungswerkstätte Gross in Weinberg betritt. Bekannt sind die Gebrüder Gross für ihr metallfreies „Bett 04“, ihre exklusiven Einrichtungsideen und auch für hochwertiges Kunsthandwerk. Tipp: In der Adventbox vor dem Haus (0-24 Uhr) finden Sie Brotboxen aus Zirbenholz, Zirbenkissen, Salz- und Pfefferstreuer, Holzbausteine für Kinder und weitere Geschenkideen, die nachhaltig Freude machen. Noch mehr Schönes gibt es im Schauraum (geöffnet von Montag bis Freitag, 07:00-16:30 Uhr). Ein Besuch lohnt sich auf alle Fälle - persönlich oder online auf www.gross-design.at.



Einrichtungswerkstätte
Gross GmbH & Co KG
Weinberg 108, 8350 Fehring
Franz Gross 0664 1618921
Erich Gross 0664 1521364
franz@gross-design.at
erich@gross-design.at



BEZAHLE ANZEIGE

Steirische Christbäume

von Bauern aus der Südoststeiermark - Verkauf ab Anfang Dezember!

Aktion!

nur **2.99**

Hartholz-briketts
10 kg Paket



Große Auswahl
an Raketen und Batterien
Verbundfeuerwerk bis 700 Schuss
Jugendfeuerwerk

Höchste Qualität
vom Spezialisten
Feuerwerk



8350 Fehring, Fürstenfelderstraße 8
T: 03155 33992
www.fachmarkt-baumgartner.at
MO-FR: 8-18 Uhr, SA: 8-17 Uhr



BAUMGARTNER

Fachmarkt für Haus und Garten

OPTIK RUCK steht für bestes Sehen.

*Gutes Sehen ist ein Geschenk,
das wir uns selbst machen können!*

MAXIMALER SEHKOMFORT.

Bei Optik Ruck kommt eine innovative Erfindung zum Einsatz: der ZEISS VISUFIT 1000 (Foto u.). Das neue Zentriergerät berechnet die Position der Brillengläser in der Fassung exakt so, wie es für Ihr Sehprofil benötigt wird. Diese Genauigkeit sorgt nicht nur für maximalen Sehkombfort, sie ist insbesondere bei Gleitsichtbrillen ein Muss für gutes Sehen.

OPTIK RUCK LÄDT ZUM PROFESSIONELLEN SEHTEST.

Ob im Straßenverkehr, bei der Arbeit, beim Hobby oder das Lächeln eines lieben Menschen: Ihre Augen gehören zu den wichtigsten Sinnesorganen. Unser Leitspruch *Erleb' Deine Sinne* motiviert uns immer wieder zu Höchstleistungen. Denn wo wir bestes Sehen für unsere Kund:innen optimieren können, tun wir es mit Leidenschaft, Fachwissen, Erfahrung und neuester technischer Unterstützung. Beim professionellen Optik Ruck Screening ermitteln wir neben den Werten für Ihre neue Brille auch den Leistungsstatus Ihrer Augen, und können so bestimmen, welche Präzisions-Brillengläser zu Ihren Augen passen.

Überzeugen Sie sich von unseren Qualitätsansprüchen - vereinbaren Sie gleich einen Termin für einen Sehtest bei Optik Ruck in Fehring - das geht rasch, ist unkompliziert und kostenfrei! Terminvereinbarung unter www.optik-ruck.at oder 03155/40695.

OPTIK RUCK FEIERT 23 JAHRE und schenkt seinen

Kund:innen einen € 100,- Gutschein (gilt bis 31.12.2024 beim Kauf einer Brille ab € 500,-) sowie das neue *Optik Ruck All-inclusive-Paket* für Ihre neue Brille. Ein guter Grund mitzufeiern, finden Ihre Augenoptikermeister

**Mst. Lukas Ruck und
MMst. Ing. Reinhard Ruck**



FEHRING NORD
8350 Fehring
Fürstenfelderstraße 6
T: 03155 / 40695
www.optik-ruck.at



Optik Ruck *erleb' deine sinne*
Brillen. Kontaktlinsen.

BEZAHLT ANZEIGE - FOTOS: ZEISS VISUFIT, SCHROEDER

Wir laden Sie herzlich ein zur
**Öffnung
unseres
Advent-
fensters**
10.12.

St. Josef Apotheke Fehring
16:00 Uhr: jazzige Klänge,
Punsch und Kekse



VICHY Geschenkset
Liftactiv Collagen Specialist Nachtcreme € 44,50
+ Kosmetiktasche gratis!
+ 2 Luxus-Proben gratis!



Duftkerzen in der
Schmuckschatulle á € 5,99



LOUIS WIDMER
Geschenkbox
Remacderm
Körpermilch 5 % Urea
€ 23,50
+ Duschöl gratis!

L'OCCITANE
Geschenkset
Lippenbalsam und
Mini-Gesichtscreme
und -Handcremen € 9,90
+ Kosmetiktäschchen
gratis!



Treffpunkt Gesundheit!
ST. JOSEF APOTHEKE
03155 - 2356 **FEHRING**

Durchgehend geöffnet! Montag - Freitag: 07:45 - 18:00 Uhr, Samstag: 07:45 - 12:30 Uhr



GESCHENKIDEEN AUS DEM
*Treffpunkt
Gesundheit!*

-10%
auf das Kosmetikangebot
an den Adventsamstag-
nachmittagen!



DOLOMIA NEU!
Multifunktionaler
Gel-Lidschatten € 12,80
Aufpolsternder
Lippenbalsam € 9,50
MAVALA Nagellack
neue Glitterfarben
ab € 7,90

Gerne stellen wir Ihr persönliches
Geschenkset zusammen und
verpacken es **kostenlos für Sie!**

-10%

-10% an den langen Adventsamstagen auf alle Handtaschen und Rucksäcke

Gilt für lagernde Ware solange der Vorrat reicht, z.B. auf die Taschen von Tamaris®

Schuhhaus **KALCHER**

Hauptplatz 2
8350 Fehring
T: 03155 2343
MO-FR: 8-12 / 14:30-18 Uhr
Adventsamstage:
8-12 / 14-17 Uhr

Facebook icon | Instagram icon

RINGSCHUH logo

EINFACH – SICHER – TRAGLER

SANDSTRAHLTECHNIK

TRAGLER
LACKIEREREI & SPENGLEREI
www.tragler.at

- Schadensabwicklung mit allen Versicherungen
- Weniger Selbstbehalt
- Gratis Leihauto

HOTLINE:
0664/3251022

LACKIEREREI | SPENGLEREI | STRAHLTECHNIK

Grüne Lagune 3 · A-8350 Fehring · Tel. 03155 20928 · office@tragler.at · www.tragler.at

Schenk' GUTSCHEINE für Genießer:innen!



GUTSCHEIN Verführerisch romantisch

1 x Nacht im DZ mit Vulkanland Frühstück, Prosecco am Zimmer & romantische Zimmerdeko, Candle Light Dinner, Sauna „FÜR 2“, Genusscard: € 272,- für 2 Personen



GUTSCHEIN Neujahrsbrunch

Beim Brunch für Genießer starten ausgeschlafene Feinschmecker am Neujahrstag um 11:00 Uhr genussvoll ins neue Jahr 2025. Ein servierter Brunch der besonderen Art! € 65,⁹⁰ pro Person



GUTSCHEIN Winzerabende

Jeweils am letzten Donnerstag im Monat zaubert Chef Peter jun. zu den Weinen passend ein 10-gängiges Menü. Je 2 Winzer präsentieren persönlich dazu ihre ausgewählten Weine. Menüpreis: € 109,⁹⁰ pro Person inklusive Wein



GUTSCHEIN Essen & Trinken

Einzulösen nach Lust und Laune – für Essen & Trinken im Restaurant, in der hauseigenen Vinothek für regionale Schmankerln, feine Weine für Zuhause, Kochkurse oder für Woodi Design Holzbretter. € 50,- / € 100,- / € 200,-

DIESE UND WEITERE GUTSCHEINE ERHÄLTICH IM MALERWINKL ODER AUF WWW.MALERWINKL.COM/SHOP

TORRES EVX

ABENTEUERLUST
JETZT AUCH ELEKTRISCH &
MIT BIS ZU 462 KM REICHWEITE²



SSANGYONG

Made in Korea by KGM



JETZT NEU: DER VOLLELEKTRISCHE TORRES EVX.
SCHON AB € 34.490,- INKLUSIVE E-MOBILITÄTSBONUS¹

¹Der dargestellte unverbindliche Angebotspreis beinhaltet den Importeursanteil des E-Mobilitätsbonus (€ 2.400,- inkl. MwSt.) sowie € 3.000,- Förderung des Bundes durch das BMK für Privatkunden. Details und Bedingungen zum E-Mobilitätsbonus finden Sie unter www.umweltfoerderung.at
²Torres EVX: Energieverbrauch (WLTP kombiniert) 18,65 kWh/100 km, CO₂-Emissionen 0 g/km, elektrische Reichweite 462 km (WLTP kombiniert). Der tatsächliche Verbrauch und die Reichweite können u. a. durch den individuellen Fahrstil, die Verkehrs-, Straßen- und Witterungsverhältnisse sowie durch die Fahrzeugbeladung beeinflusst werden und daher von den WLTP-Werten abweichen. SsangYong/KGM lehnt daher jede Haftung für eine Abweichung zwischen den WLTP-Angaben und dem tatsächlichen Verbrauch und der Reichweite ab. Für weitere Informationen besuchen Sie bitte www.ssangyongautria.at oder kontaktieren Sie unsere Händler.

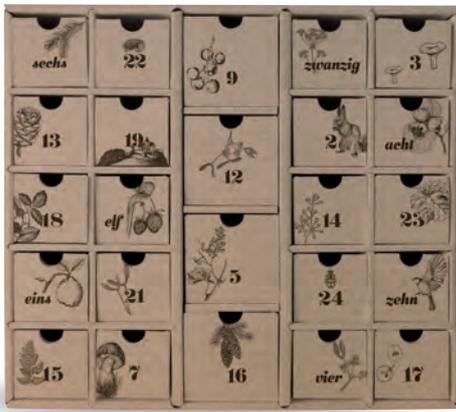
7 Jahre
GARANTIE

10 Jahre
oder 1.000.000 km
BATTERIEGARANTIE

www.autokalcher.at

Autohaus Kalcher GesmbH
Grazerstrasse 24, A-8350 Fehring
Tel: +43(0)3155/2424-0
E-Mail: office@autokalcher.at

seit 1967
autokalcher
FEHRING

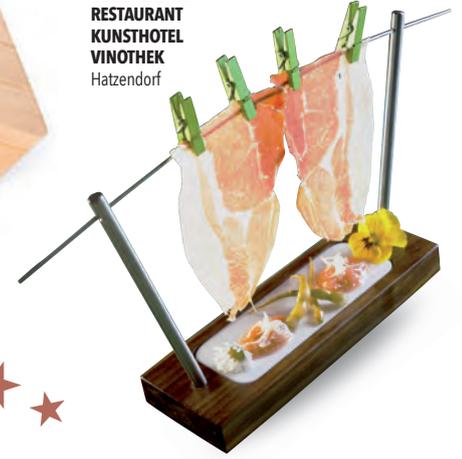


Adventkalender mit 24 Genussmomenten aus Kapfenstein
WEINGUT WINKLER-HERMADEN
 Kapfenstein
 € 199,00 (inkl. Versand)



Zirbenbrotbox
 36 x 22 x 17,5 cm
 € 140,00 (exkl. Corian-
 Schneidbrett, s. auch Innenteil)
EINRICHTUNGSWERKSTÄTTE
GROSS Weinberg a. d. Raab

Servier-Bogen, in 3 Größen
 ab € 92,00 (s. auch Innenteil)
MALERWINKL
RESTAURANT
KUNSTHOTEL
VINOTHEK
 Hatzendorf



Optik Ruck-Taler
 in der Holzschatulle
 (€ 25,-; € 50,- oder € 100,-)
OPTIK RUCK Fehring
 (s. auch Innenteil)



Sie sparen
 € 100,-

EINHELL Akku-Maschinen-Set 5-teilig:
 Akku Schlagbohrschrauber TE-CD 18/48 Li-i-Solo,
 Akku Stichsäge TE-JS 18/80 Li Solo,
 Akku Winkelschleifer TC-AG 18/115 Li-Solo,
 PXC-Starter-Kit 18 V 4,0 Ah
 (Akku und Ladegerät)
 € 199,99 (statt € 299,99)
Sie sparen 100,-
FACHMARKT BAUMGARTNER Fehring
 (s. auch Innenteil)



Happy Socks:
 diverse Geschenksets
 und Dessins
 ab € 15,00 (s. auch Innenteil)
SCHUHHAUS KALCHER Fehring

EINKAUFEN IN
 DER HANDWERKSREGION
FAIRING
mag ich!

+ Duftseife gratis!



ROGER & GALLET Geschenkset in verschiedenen
 Duftrichtungen: Duftwasser 30 ml
 + Duftseife gratis! € 24,00
TREFFPUNKT GESUNDHEIT!
ST. JOSEF APOTHEKE Fehring
 (s. auch Innenteil)

Freude schenken
 und die Wirtschaft im Ort unterstützen mit dem

UNTERLAMM Gutscheine



Mehr Infos unter:
www.unterlamm.gv.at
 Oder auf Facebook,
 Instagram und Cities!

Gutscheine können beim Gemeindeamt
 oder der Raiffeisenbank Unterlamm
 erworben und bei mehr als 22 Betrieben
 eingelöst werden.



* Preise gültig auf lagernde Ware solange Vorrat reicht - wenn nicht anders angegeben, bis 31.12.2024 (evtl. Rabattaktionen bereits berücksichtigt). Stappreise sind bisherige bzw. unverb. empf. Verkaufspreise. **Impressum:** Herausgeber: Wirtschaftsservicestelle der Stadtgemeinde Fehring, Grazer Straße 1, 8350 Fehring, Tel: 03155 / 2303-0, gde@fehring.gv.at, www.fehring.at, Grafik/Layout: Kirschtrot. Fotos: Sebastian Friedl, Adobe Stock, Stadtgemeinde Fehring, Pixabay, von den Händlern beige stellt, Archiv. Druck: Druckhaus Schärmer. Satz- und Druckfehler sowie Irrtümer vorbehalten.